

GO GOTSU!
山陰の「創造力特区」へ。

かわらばん 5

江津の“今”と“未来”を伝える広報紙

2021
Vol.833

〔 今月の表紙 〕

令和元年9月から進めてきた新庁舎の建設工事が完成を迎えました。5月6日（木）に開庁します。

〔 主な内容 〕

- ・ 2～7ページ 特集「江津市役所新庁舎オープン」
- ・ 8～9ページ 令和3年度施政方針・当初予算
- ・ 10ページ 新型コロナウイルス関連情報

令和3年5月6日

江津市役所 新庁舎オープン



江津市役所新庁舎のご案内



新庁舎開庁に伴う各部署の配置は次のとおりです。

本庁舎

〔3階〕 政策企画課、総務課、財政課、人事課、管財課

〔２階〕 健康医療対策課新型コロナウイルス予防接種対策室、農林水産課、商工観光課、地域振興課、建設政策課、土木建設課、建築住宅課、農業委員会事務局、議会事務局、土地改良区

〔1 階〕 市民生活課、保険年金課、税務課、高齢者障がい者福祉課、健康医療対策課、子育て支援課、社会福祉課、会計課

分庁舎

〔１階〕 人権啓発センター、選挙管理委員会事務局、監査委員事務局、固定資産評価審査委員会、江津市及び江津邑智消防組合公平委員会事務局
※分庁舎への移転は５月２５日（火）です。

水道庁舎

〔3 階〕 学校教育課、社会教育課

〔2階〕 水道課

〔1 階〕 下水道課

済生会江津総合病院

〔１階〕 江津市地域包括支援センター

桜江総合センター

[2 階] 桜江支所



①石州瓦を使った屋根②72時間の業務継続が可能な自家発電設備③地中に挿入する地中熱利用設備の熱交換器④2階窓口⑤市議会の議場を兼ねた多目的ホール⑥ワンフロアサービスを実現する1階窓口⑦新庁舎正面⑧展望広場

市民を見守り 市政を支え 地域を表現する新庁舎

令和3年5月6日

江津市役所 新庁舎オープン

東日本大震災や熊本地震の発生によって、市庁舎の耐震性能を確保することの重要性が高まったことを受け、本市では平成 29 年に新庁舎建設の方針を決定しました。そして、令和元年9月から進めてきた建設工事が完成を迎えました。

防災拠点として市民の皆さんの生命を守り、効率的で利便性の高い市民サービスを提供するとともに、「市民の広場」として開かれた新しい庁舎がオープンします。

利用しやすくなった新庁舎にお越し下さい。

2階

2階には、市民活動や交流を育む多目的ホールを設けています。
また、建設部門および経済部門、議会事務局および関連諸室を配置しています。

- ・新型コロナウイルス予防接種対策室、農林水産課、商工観光課、地域振興課、建設政策課、土木建設課、建築住宅課、農業委員会事務局、議会事務局、土地改良区
- ・多目的ホール、議長・副議長室、議員控室、委員会室



1階

1階には、市民の皆さんの利用頻度が高い窓口を集約して配置しています。
担当部署がわからない場合などは、正面玄関付近にある総合案内をご利用ください。

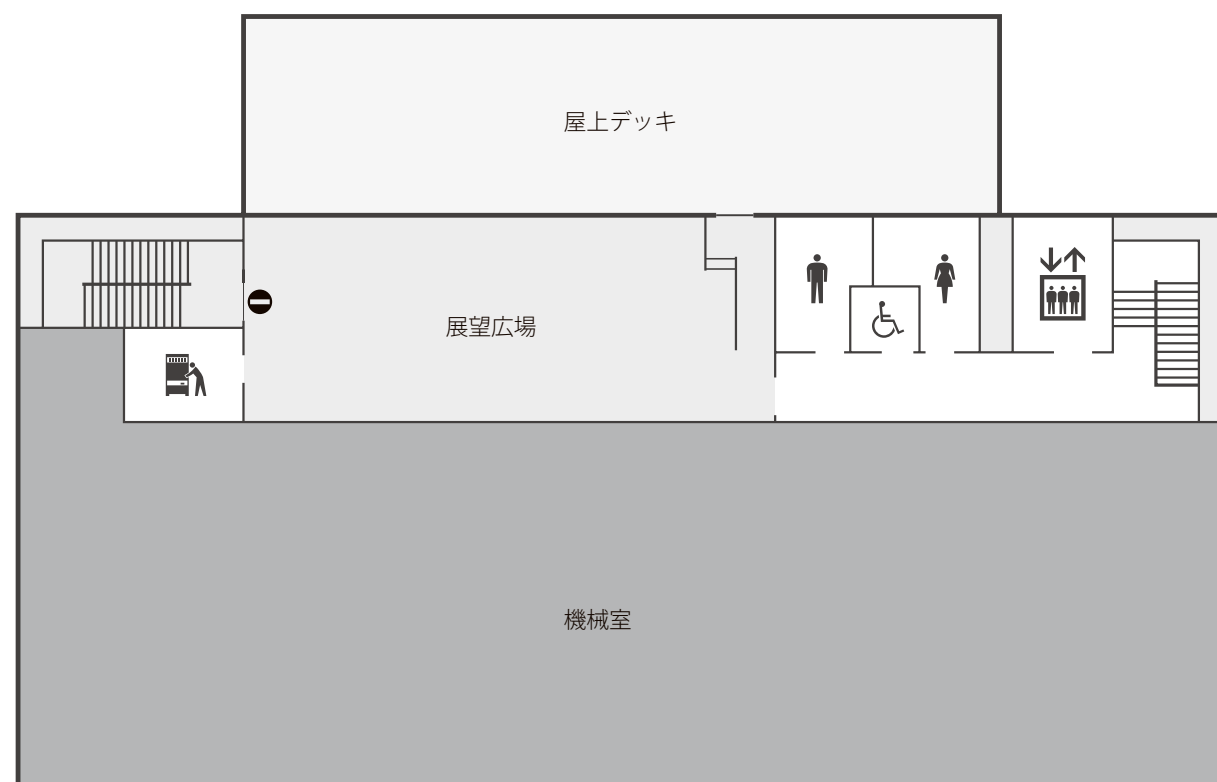
- ・市民生活課、保険年金課、税務課、高齢者障がい者福祉課、健康医療対策課、子育て支援課、社会福祉課、会計課
- ・交流広場、展示スペース、こども広場、ATM（屋外）



4階

4階に、市民交流スペースとなる展望広場を配置しました。
また機械室、72時間の業務継続が可能な自家発電設備、再生可能エネルギーである地中熱を利用する空調システムなどを設置しています。

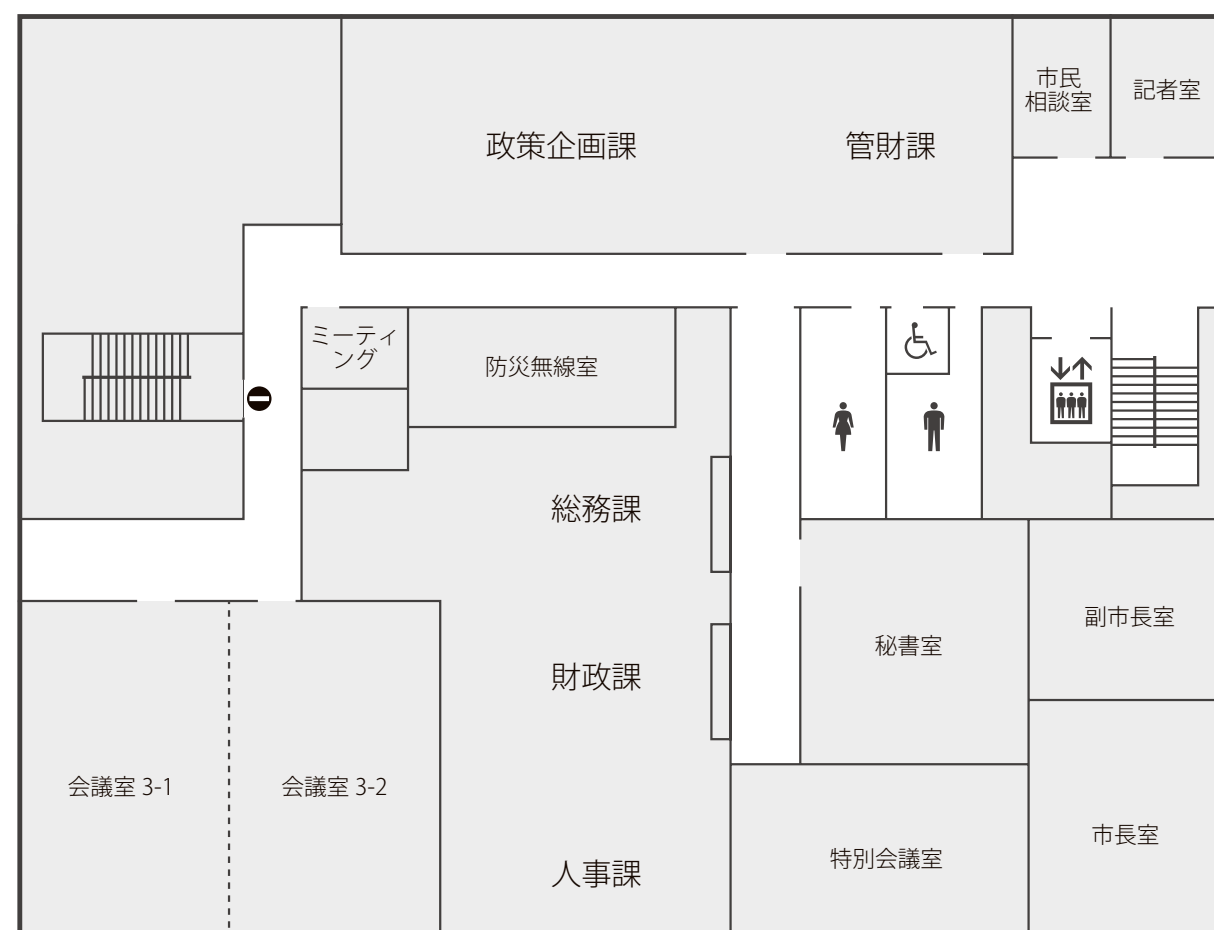
共用部：展望広場、屋上デッキ
機械室：熱源機械室、電気室、非常用発電機室



3階

市長室と総務部門、災害対策関連諸室を3階にまとめて配置し、日常的な連携を高めるとともに、災害時の即時対応を可能にします。

- ・政策企画課、総務課、財政課、人事課、管財課
- ・市長室、副市長室、秘書室、市民相談室、記者室



■建築概要（新庁舎）

〔場所〕江津市江津町1016番地4	〔建築面積〕2,201㎡
〔庁舎新築工事〕今井産業・永井建設・江津土建特別共同企業体	〔延床面積〕5,725㎡
〔地中熱利用設備工事〕山陰クボタ・協和地建特別共同企業体	〔駐車台数〕114台（思いやり駐車場4台含む）
〔設計・工事監理〕株式会社佐藤総合計画 関西オフィス	〔駐輪台数〕16台
〔規模〕地上4階	
〔構造形式〕鉄筋コンクリート一部鉄骨造・耐震構造	

新庁舎 Q&A

時間外窓口

出生・死亡・婚姻などの届出、埋火葬許可証の発行などは、5月6日（木）午前8時30分までは、現本庁舎の宿直室で受け付けます。

移転作業中の連絡先

下記の期間、電話工事のため各課直通の電話やファックスが不通になります。市役所（桜江支所以外）への連絡には、次の番号をご利用ください。
◎期間
5月6日（木）午前8時30分まで

◎電話番号・ファックス番号
TEL（52）2501（市役所代表番号）
FAX（52）1380

施政方針・当初予算

今年度の施政方針と予算の概要を紹介します。

施政方針

当面の市政運営に対する私の基本的な考え方を申し述べさせていただきます。

■新型コロナウイルス感染症対策

本市においては昨年末から、実施体制、実施方法など協議、検討を始め、2月1日付けで専門部署「新型コロナウイルス予防接種対策室」を立ち上げたところです。

これまでに医師会や済生会江津総合病院など医療関係の方々とも随時協議を行うなど、ワクチン接種に向けたご協力を頂いています。この場を借りて厚くお礼申し上げます。

ワクチン接種などの経費は1月29日臨時議会で議決いただいた予算のほか、令和3年度当初予算でも計上しており、総額は1億4千3百万円余としています。

このワクチン接種が混乱なく着実

かつ安全に実施出来るよう、全庁体制で取り組んでまいります。

■地方創生

本市の最重要課題である人口減少問題については、平成27年にまち・ひと・しごと創生江津市版総合戦略を策定し、5年間で第1期として取り組み、昨年4月より、第2期総合戦略として、引き続き5年間で取り組みを進めています。

第1期総合戦略では、一定の成果を得ることができ、人口減少に歯止めがかかっています。しかしながら、コロナ禍で始まった第2期総合戦略の取り組みは、新型コロナウイルス感染症拡大予防対策を行う中、模索しながらも活動の制限や事業の変更を余儀なくされています。ただ、いつまでも手をこまねているわけにはまいりません。今出来ることを確実に実行し、人口減少問題に向き合ってまいります。

■江の川流域治水

昨年7月、江の川無堤防地区を中心に、2年前とほぼ同一区域が被災したことを受け、国土交通省はもとより、国会議員に対し、あらゆる機会をとらえて、今までも増して強力な要望活動を行っています。

そうした中、昨年12月11日に「防災・減災、国土強靱化のための緊急5か年加速化対策」が閣議決定され、5年間で総額15兆円の予算措置がなされることとなりました。

こうした方針が示されたことを踏まえ、国土交通省と共に「江の川下流域の今後の洪水対応方策の説明会」を実施致しました。

この中で国土交通省からは、集落の持続的発展を目指し、まちづくりと連携した治水方策として、築堤や宅地嵩上げに加え、集団移転など多様な事業手法をもって治水を加速化させ、2度の浸水被害を受けた集落に対して重点的に事業を実施したいとの説明がありました。

また、国の3次補正予算、さらに令和3年度の当初予算においては、整備の加速化に必要な予算配分に向けて調整されていると聞いております。

これにより事業実施中の改修事業および災害復旧事業の進捗が図られていくものと考えています。

■現庁舎のあり方

新庁舎への移転を控え、この建物は本庁舎としての役割を終えることとなります。

今後の現庁舎のあり方については、令和3年度に調査を行うとともに、有識者を中心とした第三者機関を設置して現庁舎のあり方を検討し、一定の方向性を定めたいと考えています。そのうえで、地域に向向き説明会を開催するなど、市民の皆さんのご意見を伺いながら市としての最終的な方針を決定したいと考えています。

私は、こうした様々な課題に対しては、一歩ずつ着実に歩みを進めることが大切だと思っています。また、市民の皆さんに大きな影響をおよぼす新型コロナウイルス感染症や災害などの大きな事案に対して、適時適切な施策を講じながら人口減少に抗い、持続可能な市政運営に努め、第6次総合振興計画のスローガンである「小さくともキラリと光るまちごうつ」を目指し、全力を挙げて取り組んでまいります。

※施政方針の全文を一部抜粋および編集しています。全文は市ホームページ「市長の部屋」に掲載しています。



▲ホームページ

令和3年度当初予算一般会計 150 億 1,700 万円

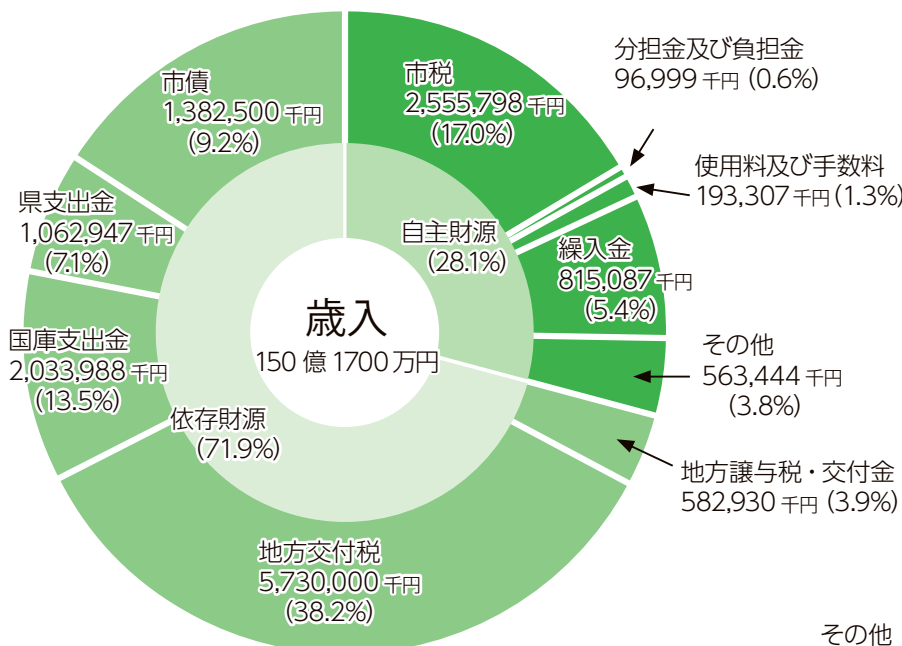
予算のポイント

令和3年度当初予算が、江津市議会3月定例会で可決・成立しました。一般会計予算は、新型コロナウイルス感染症への対応を最優先としつつ、令和2年3月に策定した「第6次江津市総合振興計画」および「第2期江津市版総合戦略」において最重要課題としている「人口減少対策」を着実に推進するための経費を計上しています。

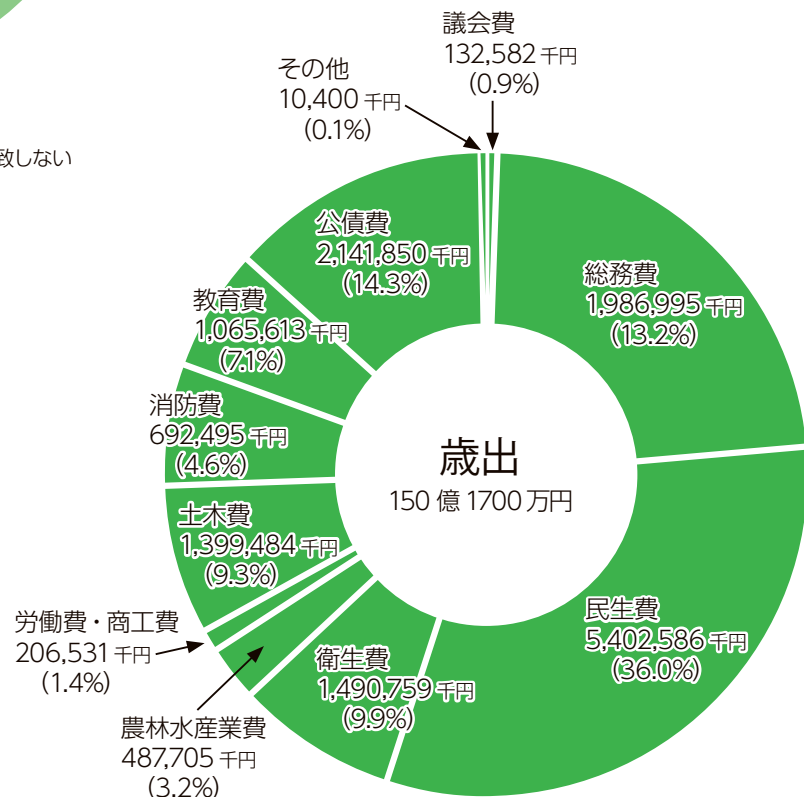
まずは、新型コロナウイルス感染症に対応するため、各種施設の感染症対策を引き続き進めるとともに、ワクチン接種を進めます。

人口減少対策の取り組みとしては、これまで進めてきた定住促進などに加え、雇用環境の推進のため、魅力ある雇用と人材の創出を図る取り組みに対し支援を行います。

また、昨年度より計上しています「川越地域コミュニティ交流センターの建設」や「有福温泉の再生」について、より具体的に取り組みを進めます。



※構成比は小数点以下を四捨五入しているため、合計とは一致しない場合があります。



特別会計

国民健康保険事業	3,238,452 千円
国民健康保険診療所事業	2,379 千円
後期高齢者医療事業	809,548 千円
公共下水道事業	914,467 千円
農業集落排水事業	191,079 千円
特別会計合計	5,155,925 千円

新型コロナウイルスワクチン 接種についてのお知らせ



確保できるワクチンの量に限りがあることから、順次接種していきます。

65歳以上の人へ

接種券などの発送について

令和3年度中に65歳以上に達する人には、4月下旬に接種券と予診票、説明文、ご案内などを住民票上の住所に発送しています。

対象者

原則として、接種を受ける日に、江津市に住民票がある人
※案内が届かない場合は下記までお問い合わせください。

接種方法

医療機関一覧を確認のうえ、医療機関にご相談ください。

接種費用

無料

接種を受ける際の同意

新型コロナウイルス感染症のワクチンの接種は、強制ではなく、接種を受ける人の同意がある場合

に限り接種が行われます。

※国からの通知などにより、掲載内容が変更になることがあります。ワクチン接種に関する最新の情報や詳しい内容は、厚生労働省ホームページをご確認ください。

64歳以下の人へ

ワクチンの確保と、接種順位が決まり次第ご案内します。

ワクチン接種に関する問い合わせ

江津市新型コロナウイルスワクチンコールセンター
TEL 0570(05)0855
(平日午前9時～午後5時)

江津市中小企業等持続化応援金 (第2弾)

関商工観光課 TEL (52) 7494

新型コロナウイルス感染症により大きな影響を受け、今後も事業を継続する意思のある事業者に対して応援金を給付します。

対象

江津市内に本社のある法人または主たる事業所のある個人事業者

給付要件

・応援金① 令和2年8月から令和3年3月までの間で、任意の連続する3カ月の事業収入平均が、前年同月の事業収入の平均と比べて20%以上減少している。

・応援金② 令和2年1月から12月までの年間事業収入が、前年と比べて20%以上減少している。

※いずれも新型コロナウイルス感染症の影響によること。

給付額

・応援金① 最大 20万円
・応援金② 最大 40万円

※両方の要件に該当していれば、最大で 60万円

申請方法

①受付窓口で申請する(完全予約制)

受付場所

・江津商工会議所

TEL (52) 2268

・桜江町商工会

TEL (92) 1331

・江津民主商工会

TEL (53) 3807

受付時間

平日 午前9時30分～正午

午後1時30分～4時30分

②郵便で申請する

郵送先

江津地区：江津商工会議所

桜江地区：桜江町商工会

※封筒の表面に「持続化応援金」と朱書きしてください。

申請期限

6月30日(水)

詳しくは、市ホームページでご確認ください。

軽自動車税・自動車税

軽自動車税種別割・自動車税種別割の納期限は5月31日(月)

必ず納期限までに納めていただきますようお願いいたします。

◎軽自動車税に関する問い合わせ
江津市税務課市民税係

TEL (52) 7931

◎自動車税に関する問い合わせ
島根県西部県民センター収納管理課

TEL 0855(29)5522

軽自動車税種別割の納付

◎納税通知書発送日 4月30日(金)

納税通知書が届かない場合は税務課市民税係へお問い合わせください。

◎納付場所・方法
・コンビニエンスストア
・金融機関、郵便局
・市役所

軽自動車税種別割の減免申請

次に該当する軽自動車などは、一定の要件により軽自動車税種別割の減免を受けることができます。

◎対象
①身体障害者手帳などの交付を受けている人が所有するもの。ま

たは、その人が所有していない場合に限り、生計を一にする人が所有するもので、当該障がい者のために使用するもの(詳しくはお問い合わせください)
②構造が身体障がい者などが利用するためのもの
③公益のため直接専有するもの
◎申請期限 5月31日(月)

自動車税種別割の納付

自動車税種別割は、今年度からPayPayなどのスマホアプリでも納付できるようになりました。
※自動車税は令和元年10月に「自

動車税種別割」に変わりました。
◎納税通知書発送日 5月6日(木)
納税通知書が届かない場合は島根県西部県民センターへお問い合わせください。

◎納付場所・方法
・スマホアプリ(PayPay、LINE Pay、モバイルレジ)
・インターネットを利用したクレジットカード納付
・ペイジー納付(インターネットバンキング、ATM)
・コンビニエンスストア
・金融機関、県民センター窓口

赤瓦の住宅・街なみ絵画コンクールの結果

関建設政策課建設企画係

TEL (52) 7952

第12回江津市赤瓦の住宅・街なみ絵画コンクールの入賞者を紹介します。

※3月末での学校名・学年です。

◎応募作品 53点
◎入賞作品 9点

《小学校5年生の部》

◎最優秀賞
川波小学校5年 浅井取 舞香さん

◎優秀賞

川波小学校5年 濱根 莉亜さん

◎奨励賞

川波小学校5年 田中 佑雅さん

川波小学校5年 森口 然さん

《小学校6年生の部》

◎最優秀賞
高角小学校6年 永井 晴太さん

◎優秀賞
高角小学校6年 上田 美結さん

◎奨励賞

津宮小学校6年 木谷 篤真さん

《中学生の部》

◎最優秀賞

該当なし

◎優秀賞

青陵中学校2年 新田 航希さん

◎奨励賞
青陵中学校2年 張 婷さん
該当なし



川波小学校5年

浅井取 舞香さんの作品



高角小学校6年

永井 晴太さんの作品

広がる下水道

清潔で快適なまちづくりに
ご協力ください

整備された区域内の全ての人が
利用されないと、下水道の本来の
目的である公衆衛生の向上や海や
川の水質保全につながりません。
すでに整備された区域にお住ま
いの方は、まだ下水道に接続され
てない人は、早めに接続をお願い
します。

※供用開始の日から1年以内の接続
が義務付けられています。くみ取り
式の便所は3年以内に水洗便所に改
造することが義務付けられています。

3つの負担にご理解を

下水道が整備され、利用できる

ようになると、その区域の皆さん
には、3つの負担をお願いするこ
とになります。

【受益者負担金】

下水道が整備された区域の中
に、土地あるいは建物をお持ちの
人に、供用開始時に負担金がかか
ります。平均は約20万円（世帯の
人数による）で、建設費の財源に
なります。

【排水設備工事費】

公共下水道と家の排水をつなぐ工
事費です。建物や現在の汚水の処理
方法により異なります。工事資金の
融資あっせん制度もあります。

【下水道の使用料】

下水道に接続されると、流した
汚水の量に応じて使用料がかかります。

※詳しくは、下水道課までお問い
合わせください。

下水道および生活排水処理施 設に接続された人へお願い

一般家庭では台所の排水施設と
して分離マスがあります。このマ
スには、固形のゴミと油脂類を流
さないようにする機能がありま
す。定期的に、マス内に溜まった
ゴミや油脂類は取り除いて可燃ご
みとして処分してください。
※業務用厨房のある施設や事業所
などでは、分離マスより大きなグ
リーストラップやオイルトラップ
が設置されています。適切な管理
をお願いします。

3月末現在の接続率

処理区	普及(対象)戸数	接続戸数	接続率
波子	384	286	74.5%
江津西	2010	1051	52.3%
桜江中央	856	750	87.6%
川越	304	221	72.7%

「公の施設」の指定管理者が決定しました

3月31日をもって指定期間が満
了する「公の施設」4施設について、
3月議会定例会の議決を経て、指
定管理者を指定しました。
指定管理者の名称および指定期
間は次のとおりです。

施設の名称	指定管理者の名称	指定期間
江津市波子駅会館及び 江津市波子駅会館便益施設	波子駅会館運営協議会	令和3年4月1日～令和4年3月31日
桜江高齢者生活福祉センター	社会福祉法人 桜江福祉会	令和3年4月1日～令和6年3月31日
江津市定住促進住宅	島根県住宅供給公社	
江津市都市再生住宅	島根県住宅供給公社	

江津会の会員を募集します

関東、関西、広島3地区で、
出身者を中心とした江津会が
運営されています

これらの会では、会員相互の交
流や江津市との情報交換を目的と
して年1回の総会と懇親会が開催
され、また、ふるさと江津の発展
のために日々ご支援いただしてい
ます。

関東、関西、広島地区在住で江
津市の出身、あるいはゆかりのあ
る人であればどなたでも加入でき
ます。興味をお持ちの方はぜひお
問い合わせください。

関東江津会

関東地区の江津市出身者の懇親
の場として、関東江津会は創立し
ました。会員は約380人です。

関東江津会を盛り上げるために
より多くの新会員を募集していま
す。関東地区で新生活を始めるに
あたり、心置きなく何でも相談で
きる多くのふるさと仲間を得る
ことは、何ものにも代えがたい大
きな力になると思います。

現在は、新型コロナウイルス感
染症拡大防止のため自粛していま
すが、例年、懇親会やゴルフ会な



<https://kanto-gotsu-kai.jimdofree.com/>

関西江津会

会員相互の親睦を深めるととも
に、ふるさと江津との交流を図り、
郷土の発展に少しでも寄与するこ
とを目的として、現在400人ほ
どの会員が活動をしています。

主な行事は、毎年7月に総会・懇
親会を開催し、アトラクションとし

図 政策企画課政策企画係 Tel (52) 7925

て石見神楽の上演を行っています。

最近では、高齢化に伴い参加者が
減少しています。他の江津会と情
報を共有し、ホームページなどで、
少しでも多くの人たちに知っても
らうよう頑張っています。

皆さんのご家族、ご友人で関西
在住の人がいましたら、ぜひご紹
介ください。

◎お問い合わせ・入会連絡先

関西江津会事務局 渡邊憲治
Tel 090 (8529) 5916
Fax 075 (953) 1859

✉ kenitah19@gmail.com



<https://kansai-gotsukai.jimdofree.com/>

広島江津会

広島市および周辺地域には、た
くさんの江津市出身の人がいま
す。広島江津会は、最も江津に近



◎お問い合わせ・入会連絡先
広島江津会事務局 山崎愛
(星高本社・山崎)
Tel 082 (271) 3668
Fax 082 (271) 3575
✉ seikou1104@gmail.com

江津に住みたい！ ～「選ばれる地域 GOTSU」創造プロジェクト 始動！

令和2年に行政・商工団体・関係機関などで構成された「江津地域雇用創造協議会」を設立し、厚生労働省から「地域雇用活性化推進事業」を受託しました。
この協議会は、魅力ある雇用や、それを担う人材を創出し、地域活性化を図ることを目的に「事業所の魅

江津地域雇用創造協議会の取り組み

- ◎開設時間
月曜日～金曜日の平日
午前8時30分～午後5時15分
- ◎場所
江津市地場産業振興センター2階
- ◎事業内容
・事業所の魅力向上、事業拡大の取組
・人材育成の取組
・就職促進の取組
- ◎運営スタッフ 事業推進員4人
- ◎連絡先
TEL(52)7290
詳しくは、ホームページをご確認ください。



▲ホームページ

企業の魅力化をお手伝い

江津地域雇用創造協議会で事業推進員として働く星山愛美さん。東京で培ったノウハウで市内企業の魅力をさらに引き出すためのセミナーなどを企画・運営しています。

星山さんは「セミナーなどをきっかけに、企業の魅力アップにつながればと思っています。また、その魅力を情報発信し、地元高校生の就職先として、また、市外からも選ばれる企業になれるよう、お手伝いしていきます。」と話しました。



江津地域雇用創造協議会
事業推進員
星山 愛美さん

力向上、事業拡大の取組」「人材育成の取組」「就職促進の取組」の3つの事業に取り組んでいます。
商工観光課企業立地係 TEL(52)7494

事業実施により目指すゴール

- 01 雇用のミスマッチの解消による「より良い就業の実現」
- 02 女性や高齢者・外国人にやさしい多様な働き方を可能とする職場環境の創出
- 03 企業の魅力創造と発信力の向上による優良な雇用の創出
- 04 求職者が江津で働くことの「新たな気づき」を得る
- 05 事業継続による雇用の安定と更なる創業の促進

参加
無料

江津で働くを応援します

働く人を対象に各種セミナーを開催しています。詳しい内容と申し込みは、ホームページをご確認ください。



▲ホームページ

◆情報発信力向上セミナー

求職者へのPR力を高めるために、魅力的な企業説明資料やチラシなどの作成のノウハウを学ぶことで、他社には無い強みや魅力を発信する力を強化する。

◆女性・高齢者等活躍推進セミナー

子育て世代の女性や、再就職を希望する女性および高齢者などを対象とした講習会。

◆合同企業説明会

事業所向けのセミナーに参加した企業を対象にした説明会を開催し、求職者のマッチングを図る。

石見神楽定期公演情報

毎月、市内で開催される石見神楽は豪華必見。十分な新型コロナウイルス感染症対策を講じながら公演を行います。

3つの会場とも定員が決まっていますので、必ずご予約の上、ご来場ください。

詳しくは、市ホームページでご確認ください。

商工観光課観光振興係 TEL(52)7494



▲ホームページ

★パレットごうつ

- ◎公演日
毎月第2日曜日(月によって変更あり)
※10月および11月は休演
- ◎時間
午前10時30分～正午
- ◎料金
大人1,000円、中学生以下500円、未就学児無料
- ◎出演団体
江津市石見神楽連絡協議会加盟団体
- ◎予約・問い合わせ
江津市観光情報センター TEL(52)0534

★有福温泉 湯の町神楽殿

- ◎公演日
・4月～12月 毎月第1・3土曜日(月によって変更あり)
・1～3月 毎月第2土曜日
- ◎時間
午後8時30分～9時30分
- ◎料金
大人1,000円、小学生500円、未就学児無料
- ◎出演団体
有福温泉神楽団
- ◎予約・問い合わせ
江津市観光情報センター TEL(52)0534

★石見神楽劇場 舞乃座

- ◎公演日時
毎月第1・3日曜日 午後4時～6時
毎月第2・4金曜日 午後8時～9時
- ◎料金
日曜日1,500円、金曜日1,000円
- ◎出演団体
お問い合わせください
- ◎予約
席の予約専用電話 TEL090(8065)0002
- ◎問い合わせ
神楽の里舞乃市 TEL0120(522)235

石見神楽鑑賞のお願い5箇条

神楽を見るときは、次の5つの点にご協力ください。

- ①マスクを着用してください。
- ②人との間隔を空けてください。
- ③手指消毒を徹底してください。
- ④場内での会話は控えてください。
- ⑤席の移動は控えてください。



がんは早期発見・早期治療で「治せる病気」

健康医療対策課健康増進係 TEL (52) 7935

江津市での死亡原因の第一位はがん

がんは初期段階では自覚症状がなく進行します。しかし、医療技術の進歩により、早期の発見では高い確率で治癒しています。早期発見・早期治療が重要となっています。

5月から市のがん検診が始まります

◎市のがん検診のメリット
①土・日曜日の検診日もあり、平日お勤めの人も受けやすい
市役所・桜江保健センター・ゆめタウン江津などで実施します。
②同時に複数のがん検診が受けられる
乳がんと子宮頸がん検診、胃がんと肺がん検診など、一度に

複数の検診が受けられる日を設けています。

③医療機関で受けるよりも低料金
市が負担するため、医療機関より安く受けられます。

※70歳以上の人、江津市国民健康保険に加入している人などは、市や江津市国民健康保険の負担により、無料で受けられます。

④節目年齢の人には、検診費用の助成を行っています
対象年齢の人には、4月中にご自宅に利用券が届きます。

乳がん検診・済生会病院でのがん検診は「予約が必要」です

4月から予約を受け付けています。乳がん検診は健康医療対策課へ、済生会での子宮頸がん検診は済生会江津総合病院へ電話でお申し込みください。

がん検診のくわしい情報については、広報かわらばん4月号と一緒に配布した「江津市健康づくり予定表」をご確認ください。



がんは「予防」と「検診」が大切だ

がんは生涯のうち2人に1人がかかると言われています。毎日の生活習慣の中でできる「がん予防」と、症状がないうちにがんを早く見つける「がん検診」の両方で、健康管理に努めましょう。

5つの健康習慣を実践することでがんになるリスクが低くなります



※国立がん研究センターの調査では、この5つの健康習慣を実践する人は、男性で43%、女性で37%がんになるリスクが低くなるという推計が示されています。

子育てサポート 5月のイベント一覧

子育てサポートセンターや支援センター・支援室の実施するイベントや取り組みなどをお知らせします。

新型コロナウイルス感染症の予防のため、基本的に予約制で開催します。予約やお問い合わせは、下記の各施設までお問い合わせください。

子育てサポートセンターホームページからも確認できます。



子育てサポートセンター NPO法人ちゃいるどりーむ TEL (52) 0569
のぞみ子育て支援センター TEL (52) 7888 さくらえ子育て支援センター TEL (92) 1068
あさり子育て支援センター TEL (55) 1024 うさぎ山子育て支援室 TEL (54) 1425

開催日	時間	会場	内容	予約
6日(木)	午前9時30分～午前11時	さくらえ	ほのぼのひろば「手形で遊ぼう」	
7日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	おたのしみの日「絵本を見ましよう」	○
	午前9時30分～午前11時30分	うさぎ山	ぴょんぴょん「ぱくぱくday(まきつくり)」	○
10日(月)	午前9時30分～午前11時30分	うさぎ山	ぴょんぴょん「おさんぽ(いちご山公園)」	○
11日(火)	午前9時30分～正午	あさり	わくわくお食事会「園の食事」	○
13日(木)	午前10時～	のぞみ	マザーズひろば「ベビーマッサージ」	○
	午前9時30分～午前11時	さくらえ	ほのぼのひろば「ほのぼのカフェ」	
	午前10時～午前11時30分	うさぎ山	ぴょんぴょん「ふれあいあそび」	○
14日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	おたのしみの日「感覚あそびをましよう」	○
19日(水)	午前9時30分～午前11時	さくら	さくらこども園の日「散歩に出かけよう」	○
	午前9時30分～午前11時30分	サポートセンター	乳幼児相談・おっぱい相談・離乳食相談 ミニ講話「災害への備え」	
	午前10時～	のぞみ	0歳児食事体験	○
	午前9時30分～午前11時30分	うさぎ山	ぴょんぴょん「お人形つくり」	○
20日(木)	午前9時30分～午前11時	あさり	スマイルデー「橋目さんによるヨガ体験」	○
	午前9時30分～午前11時	さくらえ	ほのぼのひろば「手作りおもちゃを作ろう」	○
21日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	おたのしみの日「楽器であそびましよう」	○
24日(月)	午前10時～午前11時	サポートセンター	第1回どりーむひろば「ふれあいのひろば～愛情たっぷり親子の時間～」	○
26日(水)	午前10時～午前11時30分	サポートセンター	離乳食教室「中期7～8カ月・後期9カ月～11カ月頃」	○
	午前10時～	のぞみ	1～3歳児食事体験	○
	午前10時～午前11時30分	うさぎ山	ぴょんぴょん「おいしいday(食事体験)」	○
27日(木)	午前9時30分～午前11時	あさり	わくわく誕生会「4月・5月生まれのお友達」	○
	午前9時30分～午前11時	さくらえ	ほのぼのひろば「手袋シアター」	
28日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	第1回食育講座「食のおはなし」	○

(注) 新型コロナウイルス感染症の予防のため、基本的に予約制で開催します。詳しくはホームページをご確認ください。

オオキンケイギクは 駆除しましょう

5月～7月頃にかけて、鮮やかな黄色の花をつけるオオキンケイギクを、市内の道端や河原などでよく見かけます。しかし、きれいな花だからといって、自宅の庭や花壇に植えてはいけません。

オオキンケイギクは、日本の生態系に重大な影響を及ぼす恐れがある植物として、外来生物法による「特定外来生物」に指定されており、栽培・運搬・販売・野外に放つことが禁止されています。強い繁殖力を持ち、いったん定着すると在来の野草の生息場所を奪い、周囲の環境を一変させてしまう可能性があります。

- ◎特徴
- ・キク科の多年生草本で、高さは30cm～70cm程度。
 - ・花はコスモスに似た形状で直径5～7cmの頭状花。
 - ・花びらの先端には不規則に4～5つのギザギザがある。
 - ・葉は細長いへら状で、両面に荒い毛が生えている。

◎駆除するときの注意

生きたまま移動、保管が禁止されていますので、根から引き抜き、2～3日天日干しにして枯死させてから処分してください。草刈機で刈り取る場合は、種ができる前の早い時期に行いましょう。

問 市民生活課生活環境係
Tel (52) 7936



見積無料 ◆古物 ◆骨董
買取
スリーボックス
ホームページ <https://www.threebucks.net>
携帯 090-8995-1256
☎(0855)55-0708
〒699-2841 江津市後地町2486番地
許可番号：島根県公安委員会 711129000271

**マイナンバーカード
取得のための時間外窓口**

市役所の業務時間内に、窓口でマイナンバーカードの申請・受け取りができない人のために、時間外窓口を開設します。
※各種証明書の発行、住所変更などの業務は対象外です。

問 江津市職域保健部会事務局
Tel (52) 7482

**働き盛りの健康を守る！
江津市職域保健部会から
のお知らせ**

◎事業主の皆さんへ
労働安全衛生法における健康診断の実施は事業主の義務で

◎市役所1階市民生活課
問 市民生活課市民係
Tel (52) 7482

◎5月29日(土)、30日(日)
午前8時30分～正午

す。今年度も実施しましょう。
◎従業員の皆さんへ
健康診断を受診し、受診後は必ず結果を確認し、必要であれば、生活習慣の改善や受診をしましょう。

問 江津市職域保健部会事務局
(健康医療対策課健康増進係)
Tel (52) 7935

**桜江総合センターの
入館制限について**

桜江総合センターは電気事業法に基づく法定点検を行うため、次の日時は入館できません。ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をよろしくお願い致します。

◎5月23日(日) 午前8時～正午
※この点検は停電を伴うため、作業中は入館できません。館内のATMやトイレの利用もできません。

相 談

問 桜江支所総務係
Tel (92) 1211

5月補聴器修理相談会

「市役所本庁舎相談室4」会場
(新庁舎西玄関入ってすぐ)
※会場が変わりました。

☆11日(火)「深野時計店」
午前10時～正午

☆13日(木)「中国補聴器」
午後1時30分～3時30分

☆25日(火)「西日本補聴器」
午後1時30分～3時

☆26日(水)「東神実業」
午後1時～2時30分

「桜江総合センター和室」会場
☆13日(木)「深野時計店」
午前10時～正午

☆25日(火)「西日本補聴器」
午前10時～正午
※修理の程度により費用がかかる場合があります。

問 高齢者障がい者福祉課障がい者福祉係
Tel (52) 7934

**生活・仕事・お金など
お困りの人へ**

さまざまな事情により、生活に困っている人に専門の支援員が相談に応じます。

◎平日の午前8時30分～午後5時
問 江津市社会福祉協議会(パレットこうつ内)
問 生活支援相談センター
Tel (52) 2474

名古田薫 司法書士事務所

不動産・商業登記、裁判手続き
債務整理、相続

法律や登記に関する問題でお悩みの方は
ぜひ一度ご連絡ください。

浜田市田町109-5
☎(0855)22-2018
FAX(0855)24-3101

ごうつ永島青果直販激安青果市
毎週土曜日 9:00～13:00
大好評開催中！

青果問屋
株式会社永島青果

島根県江津市都野津町 2307-18
TEL 0855-53-3777

有料広告

新型コロナウイルス感染症の状況によっては、イベントが中止・延期する可能性があります。
お出かけの前に必ず主催者にご確認ください。

**不燃物処理場の
休日開場日**

◎5月23日(日) 午前9時～正午
◎一般家庭の燃やせないごみ
※事業系のごみは持ち込み不可

◎有料
◎金物類と有害ごみとガラス・陶器類に分別が必要です。前日までに連絡をお願いします。

問 島の星クリーンセンター
Tel (52) 5321

**可燃物処理場の
休日開場日**

◎5月23日(日) 午前9時～正午
◎有料

**クールビズで
地球にやさしい生活を**

夏場の節電やCO2削減を図るため、家庭や職場でできる室温の適正化とその温度に適した軽装を促す取り組み、クールビズを心がけましょう。

◎取り組み内容

- ・冷房時の室温設定は28℃
- ・軽装(ノーネクタイ、ノージャケットなど暑さをしのぎやすい服装)勤務の推進
- ・エアコンに頼りすぎない工夫(ブラインド、扇風機の活用、うちわや扇子、冷感グッズの使用、緑のカーテン設置など)

問 市民生活課生活環境係
Tel (52) 7936

**犬・猫は正しく飼いま
しょう**

犬を飼うときはマナーを大切に犬の飼育には、近所への心配りが大切です。特に苦情が多いのは、ふんの放置・鳴き声・放し飼いななどです。マナーを守り、きちんとしつけをしましょう。

犬の散歩の際は、ビニール袋などを携帯し、ふんは持ち帰って始末してください。

猫を飼うときは屋内で

猫は生活環境が整っていれば屋内で飼うことができます。周迎へ迷惑をかけず、事故や感染症から猫を守り、迷子防止などの利点があります。

飼主のいない猫に無責任な餌やりはやめましょう

飼主のいない猫(いわゆる野良猫)への餌やり、ふん尿などに関する苦情が寄せられています。なるべく餌を与えないでください。

餌を与えるなら、近隣の理解を得たうえで責任を持って管理し、食べ残しやふん尿の始末など、きちんと猫の世話をしましょう。

問 市民生活課生活環境係
Tel (52) 7936

お知らせ

**経済センサス・活動調査
にご協力ください**

総務省と経済産業省は、6月1日現在で「令和3年経済センサス・活動調査」を実施します。全国の全ての事業所および企業が対象で、同一時点での我が国のすべての産業分野における事業所・企業の経済活動の状況を全国的・地域別に明らかにすることを目的としています。

国が行う調査の中でも特に重要かつ大規模な統計調査です。

調査票は調査員がお伺いして配布するか国が直接郵送をします。調査員は必ず「調査員証」および「従事者用腕章」を身に付けています。

「経済センサス・活動調査」をよそおった不審な訪問者や不審な電話・電子メールなどにはご注意ください。

回答いただく内容は統計法の規定により、適正に管理します。また、統計作成目的以外に使用することは絶対にありません。

※インターネット回答を推奨しています。インターネット回答は24時間いつでも回答できて、便利で安心です。

問 政策企画課統計管理係
Tel (52) 7928

人にやさしく **木原司法書士事務所** 司法書士 行政書士 木原 聖

相 続 手 続 (全手続開始前に、まずは「法定相続情報」作成から) 登記・預金ほか・遺言。放棄、後見、調停ほかの裁判書類作成。

法 律 相 談 初回無料 要予約。(時間外・土曜対応あり) 簡裁事案・相続手続・空き家ほか

民事・企業法務 訴状作成・簡裁事件の代理・会社登記ほか

江津市都野津町1891(旧農協) ☎53-4191

浄化槽維持管理・貯水槽清掃
一般・産業廃棄物運搬処理(家庭・事業所)
排水管路つまり通し・清掃

(有)島根環境保全センター

江津市和木町 TEL.0855-52-3991

有料広告

介護者の集い

認知症の家族を介護している人で集まり、ちょっと息抜きしませんか？

家族同士、当事者同士、介護のことを話してみましよう。

㊤5月25日(火)

午前10時～11時30分

㊧江津市職員会館(市役所分庁舎裏)

㊩認知症の家族を介護している人

㊭1000円(お茶代)

㊯申込不要

㊧地域包括支援センター

TEL(52)7488

がんケアサロン江津

がんのことを気軽に本音で語り合う場、対話を通して不安や孤独感が和らぐような場として開催しています。

お茶を飲みながらほっとする時間を共に過ごしませんか。

㊤5月15日(土)

午前9時30分～11時30分

㊧江津保健センター

㊩がんで治療中の人やかつてがんを体験した人、その家族、医療や福祉の専門職などなたでも

㊯申込不要

㊭1000円(お茶代)

㊫世話人代表 松浦真理子

TEL090(8068)7920

移動ナースバンク

(就業相談会)開催

㊤5月12日(水)

午後1時～4時

㊧ハローワーク浜田

㊩求人・求職相談、看護情報の提供

㊫島根県ナースセンター

TEL0852(27)8510

ひとり親家庭の法律相談

㊤5月26日(水)

午後1時30分～3時30分

※一人30分

㊫いわみーる

㊯事前に電話で申し込む

㊫財)島根県母子寡婦福祉連合会

TEL0852(32)5920

講座・研修

受講生の募集

㊫求職者

㊯検定会場 島根県浜田合同庁舎5階中会議室

㊯選抜方法 面接試験および筆記試験

㊫7月2日(金)まで

㊯詳しくは、お近くのハローワークの窓口でご相談ください。

介護・子育て支援員養成コース

要介護者のパートナーとして活躍できる知識・能力・人間性を身に付け、即戦力として従事できる「介護職員初任者研修修了証」また、子育て支援事業の担い手となる人材となるため「子育て支援員研修修了証(放課後児童コース)」の取得を目指す。

㊤12人

㊫7月28日(水)～10月27日(水)

㊧サンマリン浜田

㊭無料(1万7千円程度のテキスト代などが必要)

㊯入校検定日 7月13日(火)

㊫パソコン資格取得(実習付)コース

IT知識を身に付け、職場におけるコミュニケーション能力の向上やビジネスマナーを習得します。また、PCの操作技術を通じて、事務処理業務の企画や提案などができる技能も習得します。

㊤15人

㊫8月4日(水)～12月3日(金)

㊫(株)ソコロシステムズ浜田教室

㊭無料(21000円程度のテキスト代などが必要)

㊯入校検定日 7月15日(木)

㊫島根県立西部高等技術校

TEL0856(22)2450

募集

全国戦没者追悼式の 参加者を募集

㊤8月14日(土)～15日(日)

(式典は15日)

㊧日本武道館(東京都)

㊩対次の全てを満たす人

①県内在住の人

②日華事変(昭和12年7月7日)以降の軍人・軍属など戦没者の遺族のうち、配偶者、

子、父母、兄弟姉妹、孫、子・兄弟姉妹の配偶者、甥姪・曾孫、

孫・甥姪の配偶者、18歳未満

(式典当日時点)の遺族とその

保護者1人

③健康状態が良好で、2日間の

団体行動に耐えられる人

※戦没者1人につき1人の参加

が原則です。(子・兄弟姉妹の

配偶者が夫婦で参加する場合お

よび18歳未満の遺族とその保護

者が参加する場合を除く)

㊫松江市を起点とした東京まで

の往復運賃と宿泊費は公費で定

額助成します。その他の費用は

自己負担です。

㊫5月21日(金)

※島根県遺族連合会会員の人は、

申し込み前に各支部に連絡して

ください。

㊫備考

・第2回 9月14日(火)まで

入学説明会・相談会(浜田会場)

㊤7月25日(日) 午前10時～

8月20日(金) 午前9時～

㊧県立西部社会教育研修センター(いわみーる内)

㊫島根県学習センター

TEL0852(28)5500

市営住宅・県営住宅の 入居者を募集

☆抽選で入居を決定する住宅

募集住宅は、次の期間内に電

話または公社ホームページでこ

確認ください。

㊫5月18日(火)～31日(月)必着

㊫抽選 6月下旬

㊫入居予定 7月中旬

☆先着順で入居を決定する住宅

募集住宅は、電話または公社

ホームページでご確認ください。

㊫申込受付 随時

※ホームページ

は「島根県公

社」で検索して

ください。

㊫島根県住宅供給公社浜田住宅

管理事務所

TEL0855(25)0535

どなたでもご利用いただけます。お気軽にご相談下さい。



虹のホール J A 江津葬祭会館

家族葬から一般葬まで皆様の想いに寄り添う 最後のセレモニーのお手伝い

江津市和木町1136番地35 フリーダイヤル 0120-52-2354

虹のホールはまだ

浜田市下府町1821番地5

虹のホールみすみ

浜田市三隅町871番地

フリーダイヤル

0120-222-532

有料広告

4月 5月 春の生徒募集

2021年4、5月に通室を開始した方を対象に、**入室金が0円となります!**

幼児コース／小学生コース／幼児・小学生英語コース

七田式 江津本部教室

お問い合わせ TEL: 52-6800(火～土曜日)

〒695-0017 江津市和木町1161-12

法的トラブルで困ったときは...

取扱業務

- ・多重債務(サラ金等の支払に困りの方)・離婚・相続・高齢者
- ・悪徳商法・不動産・交通事故
- ・刑事事件など法律に関するお悩みごと全般

相談料金

【相談料】30分:
・資力の乏しい方については、法律扶助制度により 相談料は無料です。
※正式に事件の依頼をされるときは、別途 弁護士費用が発生いたします。

法テラス浜田法律事務所

業務時間/平日9:00～17:00

TEL.050-3383-0026

有料広告

消費生活 豆知識

Topics

ギャンブル等
依存症

島根県消費者センター
マスコットキャラクター
だまされないゾウくん



毎年5月14日～20日は、
ギャンブル等依存症問題啓発
週間です。

ギャンブル等依存症とは？
ギャンブルなどにのめり込み、
コントロールができなくなる精神
疾患の一つです。借金の問題だけ
でなく、うつ病の発症などの健康
問題や自殺などの社会問題を引き
起こすこともあります。

注意

・負けを取り戻すことはできな
いと分かっているのにやめられな
い…。ギャンブル等依存症のサイ
ンでは？
・一旦のめり込み、周りに嘘をつき
始めると、気合や根性では抜け出
すことができません。
・適切な治療と支援により回復が十
分に可能です。

相談窓口

◎消費者ホットライン
局番なしで188
※江津市消費生活センターなどにつながります。
◎島根県消費者センター
Tel 0852 (32) 5916
◎消費者庁ウェブサイト
※相談先窓口の情報が掲載されています。



消費者庁ウェブ
サイトはこちら→

5月の無料相談

人権相談	
日時	17日(月) 9:00～12:00
会場	市役所分庁舎1階 会議室
行政相談	
江津	26日(水) 14:00～17:00 市役所3階 市民相談室
桜江	12日(水) 9:00～12:00 桜江総合センター 和室
こころの健康相談	
日時	20日(木)・27日(木) ※27日は思春期相談を優先
時間	13:30～16:00
会場	浜田保健所、市役所など
予約先	浜田保健所 Tel 0855 (29) 5550
交通事故相談	
日時	毎週水曜日(祝休日を除く)
会場	浜田合同庁舎1階
予約先	島根県交通事故相談所 Tel 0852 (22) 5102
サボステ浜田 就労相談	
日時	毎月第2火曜日 11:00～13:00
会場	市社会福祉協議会 面談室
予約先	島根県地域若者サポートステーション (浜田市・いわみーる1階) Tel 0855 (22) 6830
ふれあい福祉センター総合相談所	
法律相談(弁護士)	13日(木) 13:00～15:00 市社会福祉協議会 ※要予約
一般相談(江津)	28日(金) 9:00～12:00 市社会福祉協議会 ※要予約
一般相談(桜江)	開催なし
福祉相談(担当職員)	(月)～(金) 9:00～16:00 ※祝日・年末年始は除く
市社会福祉協議会	
予約先	市社会福祉協議会 Tel (52) 6710

5月の断酒会

江津保健センター	
開催日	6日・13日・27日(いずれも木)
時間	19:00～21:00
桜江保健センター	
開催日	20日(木)
時間	19:00～21:00
岡	佐々井勉 Tel 090 (8715) 8679 豊田康弘 Tel 080 (1904) 8154

交通事故の発生状況

(3月末現在・江津警察署)

	年別	件数	死者	傷者
市内	R 3年	7	0	8
	前年比	2	0	2
県内	R 3年	191	1	221
	前年比	8	-2	12

火災・救急・救助の件数

(3月末現在・江津消防署管内)

種別	火災	救助	救急
月の件数	1	3	97
年間合計	4	5	277

人の動き

(3月末現在・市民生活課届出分)

人口・世帯数	※括弧内は前月比
総人口	22,837人 (-107)
男	10,746人 (-30)
女	12,091人 (-77)
世帯数	11,372世帯 (-15)
赤ちゃんの誕生	
男の子	8人
女の子	5人

ありがとうございます

(3月31日受付分まで)

社会福祉事業へ寄付
香典返し寄付
▽江津・岡佐奈栄さん(故高志さん)▽桜江・坂
根勝子さん(故庄司さん)▽浅利・森田作馬さ
ん(故敏子さん)▽渡津・荒木定子さん(故勝吉
さん)▽跡市・伊藤秀子さん(故幸則さん)▽波
積・堤年幸さん(故サトコさん)▽京都府八幡市
(都野津)・安達洋子さん(故美又定志さん)▽
東京都東村山市・武間一二美さん(故均さん)
▽嘉久志・戸谷けい子さん(故博匡さん)▽江
津・花田節子さん(故三雄さん)▽二宮(和木)・
好田真紀さん(故松浦とみ子さん)▽波子・野海
慶彦さん(故ユキエさん)▽二宮・川村勝幸さん
(故文枝さん)▽浅利・和田京子さん(故数夫さ
ん)▽江津・津島正彦さん(故恵美子さん)
※掲載をご了承いただいた人について掲載してい
ます。印刷上表記できない漢字は、常用漢字など
に置き換えています。

江津市社会福祉協議会 (Tel 52-2474)

各記号の意味 ㊤日時 ㊦期間 ㊧場所 ㊨内容 ㊩対象 ㊪資格 ㊫持ち物
㊬定員 ㊭費用 ㊮締切 ㊯申込方法 ㊰その他 ㊱お問い合わせ先

イベント

江津市障がい児・者
アート作品展

市内の障害福祉事業・障がい
児福祉事業所・養護学校におけ
るアート作品を展示します。
㊤4月28日(水)～6月21日(月)
㊧総合市民センター1階
㊭入場無料
㊫関連イベント
福祉事業所による物品販売、
神楽面絵付け体験、Atien103
(アトリエイワミ)によるステー
ジイベントを行います。
㊤5月23日(日)
午前11時～午後5時
㊧社会教育課文化スポーツ振興
係 Tel (52) 7959

道の駅サンピコつつ
イベント情報

道の駅サンピコつつで春を
満喫しませんか。旬の野菜や楽
しい企画を用意してお待ちして
います。
㊤4月29日(木)～5月5日(水)
㊫時間
午前9時～午後6時30分
㊫感染症対策
・マスクの着用および手指消毒
消毒の徹底をお願いします。
・発熱やせきなど風邪の症状が

ある人は来場をお控えくださ
い。
㊧道の駅サンピコつつ
Tel (55) 3151

石見海浜公園のイベント

初めてのファミリーキャンプ教室
キャンプをしてみたいが、何
から準備すれば…。なんてキャ
ンプ初心者さんぜひご参加くだ
さい。
テント用品をお持ちでない人
も大丈夫！不足分は準備します。
㊫期間および定員
5月8日(土)～9日(日) 5家族
6月12日(土)～13日(日) 10家族
㊫時間(共通)
午後1時～翌日の午後1時
㊧石見海浜公園オートキャンプ
場
※申し込みの際はどちらかの日
程のみとします。
㊫電話
㊫詳細は、ホームページをご確
認ください。
㊧石見海浜公園予約センター
Tel 0855 (28) 2231

アクアスイベント情報

5月5日(水)まで休まず開館

5月5日(水)～10日(月)は「児童福
祉週間」です

小中学生は入館無料です。
特別展「闘魚く美しきベタの世
界」
ベタはオス同士で縄張り争い
をする習性から「闘魚」とも呼
ばれています。
そんなベタたちは、品種改良
が盛んで、さまざまなヒレの形
や体色があり、美しい姿を見せ
てくれます。
この特別展では、約30種の改良
品種を紹介するほか、ベタの原種
の展示や、思わず写真を撮りたく
なってしまうようなフォトジェ
ニックな水槽も登場します。
ベタの魅力がたくさん詰まっ
た特別展をぜひご覧ください。
㊤5月10日(月)まで
㊧アクアス3階特別展示室ほか
アクアス☆ゆったり親子の会く
いつも快適アクアスで 親子で
のんびり特別体験！
「シロイルカところどころキャッ
チボール」
シロイルカところどころボール
をパス！
㊤5月10日(月)、24日(月)
午前10時～

㊫未就学児のお子さんとその家族
◎参加条件 当日入館している
人(年間パスポートもOK)
㊭無料
㊬10組
㊫申込方法 当日午前9時から
アクアス1階総合案内所で受け
付けます。(先着順)

石見神楽(アクアス公演)

㊫日程
・2日(日) 都治神楽社中
・3日(月) 上府社中
・4日(火) 川本神楽団
・5日(水) 佐野神楽社中
・9日(日) 有福神楽保持者会
・16日(日) 長浜社中
・23日(日) 長澤社中
・30日(日) 亀山社中
㊫時間 午後1時～3時
㊧アクアス隣はっしー広場
㊫雨天中止
◎神楽に関する問い合わせ
島根物産商事株式会社
Tel 0855 (28) 3388
㊫申込みね海洋館学習交流係
Tel 0855 (28) 3900

各病院の処方せんを受け付けます! 各種クレジット・スマホ決済もOK!!

くすりのファミリア
浜田駅薬局

■営業時間 月～金 午前8:30～午後6:00
定休日:土曜日、日曜日、祝日

TEL.(0855) 22-1516 浜田市浅井町
FAX.(0855) 22-1517 浜田駅2階

浜田医療センター2階から、
連絡通路を渡ってすぐ!

浜田駅南口

くすりのファミリア
江津薬局

■営業時間 月～金 午前9:00～午後6:00
土曜日 午前9:00～午後1:00
<定休日> 日曜 祝日

TEL.(0855) 54-1052 江津市
FAX.(0855) 52-3078 嘉久志町

国道9号線沿い
井廻医院すぐ横

至:都野津
至:市街
ゆめ・
タウン

電話法律相談常時受付!(無料)

佐和法律事務所 TEL.0855 24-1366

所長弁護士 佐和洋亮は、浜田高校S36卒業。

取扱事件

- 借金のこと(サラ金などからの催促)
- 交通事故
- 会社関係(代金請求、会社経営問題など)
- 相続
- 離婚
- 不動産(借地、借家など)
- その他の法律问题

料金

- ・電話や来所による簡単な相談は無料。
- ・相談料(基本)30分5,000円(消費税別)
- ・裁判所への手続きなどの費用は当事務所の報酬規定によりますが、分割払い可能です。

〒697-0031 浜田市紺屋町4-3番地5 オリンピアビル2階
【東京事務所】〒105-0001 東京都港区虎ノ門一丁目11番9号 コンシェルシア虎ノ門704
TEL.03-3591-0082

ま心でご奉仕 年中無休☆24時間受付

うえの葬祭

自宅葬:会館葬:社葬:神式葬ほか

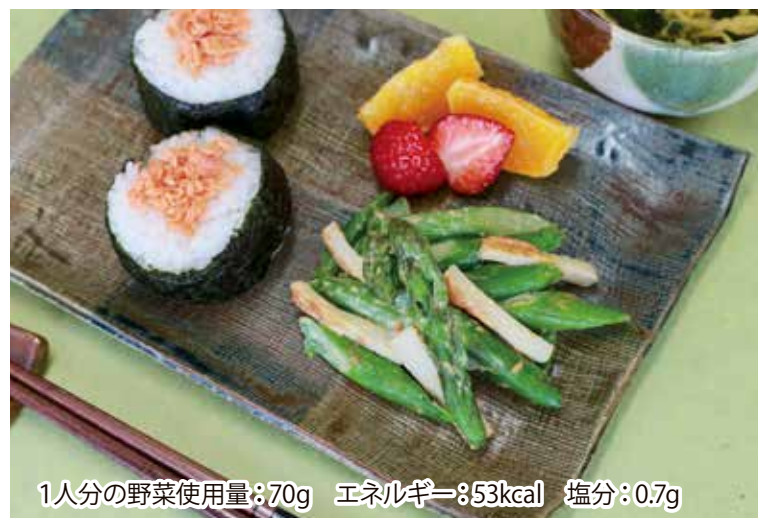
本社:浜田市熱田町 ☎0855-26-0650

江津市都野津町 江津市渡津町(9号線沿い)

江津会館 TEL(0855) 54-3225

江の川ホール TEL(0855) 54-1004

《約200席》 《約120席》



1人分の野菜使用量: 70g エネルギー: 853kcal 塩分: 0.7g



ごうつの味 四季めぐり

江津食彩

朝ごはんに毎日プラス1皿の野菜

アスパラガスのからし味噌和え

春から初夏にかけて最も美味しくなるアスパラガスは、シャキシャキとした食感が魅力。電子レンジを使えば、栄養の損失も少なく、短時間で調理できます。全体に緑色が濃く、太さが均一で、穂先がしまっているものを選びましょう。

材料（2人分）

- ・アスパラガス 6～8本
- ・ちくわ 1本
- ★ | ・味噌、マヨネーズ 各小さじ1
- ・練りからし 小さじ4分の1

🕒 調理時間 約6分

作り方

- 1 アスパラガスは洗って、根元の皮4～5cm程度をむき、3cm幅の斜め切りにする。ちくわは細い短冊切りにする。
- 2 耐熱皿にアスパラガスを平らに入れ、ラップをして電子レンジ（600w）で2～3分ほど加熱する。ラップをしたまましばらく置き、粗熱が取れたら、キッチンペーパーで水気をとる。
- 3 ボウルに★の調味料を混ぜ合わせ、②とちくわを加えて和える

Library

図書館においでよ！

「江津市図書館」で検索を

市ホームページで当館の新着図書案内が見られることをご存じでしょうか？

当館には、毎月様々なジャンルの本が100冊以上入ります。新着図書案内は、ひと月に入った新着本を一覧にしたものです。

また、毎月発行している図書館だより「洗心」や、半年間のスケジュールがわかる「図書館カレンダー」も同ページに掲載しています。

読みたい本があれば、電話やメール・FAXで予約することもできますのでお気軽にご連絡ください。

※初めて借りられる方は、後日身分証明書の提示をお願いします。



Information

桜江分館からのお知らせ

桜江総合センター内計画停電のため、5月23日（日）の午前中は休館します。午後1時からは通常通り開館します。

住所・連絡先の変更はありませんか？

貸出券の更新のため、新年度初回ご利用時に登録内容を確認させていただきます。

変更がある場合は、変更事項が確認できる書類をご提示ください。（高校生以上が対象）

お手順をおかけしますが、ご協力をよろしくお願いします。



今月の休館日

◎毎週火曜日
◎月末休館日 31日（月）

📍江津市図書館 Tel (52) 0551
桜江分館 Tel (92) 0300

駅前市場で街ににぎわいを

パレットごうつの市民交流広場で定期開催していた「江津駅前市場」が3月21日（日）、約4カ月ぶりに再開しました。

検温や消毒液の設置など感染症対策を徹底して行われたイベントには、地元の飲食店など約20店が出店しました。

イベントに訪れた市民の皆さんは、食品や雑貨の購入、特設ステージでの音楽ライブなどを楽しみました。

イベントを企画した江津万葉の里商店会会長の林貴也さんは「お客さんも私たち事業者も、一緒に楽しめるイベントとして続けていきたい」と話しました。



新しい家族待ってたよ

3月21日（日）、都野津地域コミュニティ交流センターで、犬猫の譲渡会がありました。開催したのは、県西部で活動する浜田動物愛護会マープル。26回目となる譲渡会は、小さな命を救いたいと事前に予約した約60人が参加しました。

同会代表の神門桂子さんは「動物は決して殺されるために生まれてきたわけではありません。飼われている動物の命は、飼い主に託されています。動物がその命を終えるまで適切に飼養する（終生飼養）ことの啓発活動を続けたいです」と話しました。



ダムの安泰を祈って

都治川（波積町）で建設中の波積ダムで、3月24日（水）、定礎式が行われました。定礎式とは、ダムの永久堅固と安泰を祈願する式典です。

礎石の周りには、江津東小学校の全校生徒90人が書いたメモリーストーンを敷並べ、礎石とともに埋納されました。

波積ダム水没者対策協議会会長の森下房義さんは「計画から50年、やっとここまでできた。最後までしっかりと見届けたい」と力を込めて話しました。



つながるを楽しもう

4月4日（日）、旧跡市小学校の校舎で結のはじまり市が行われました。

人と人が結びつく始まりの第1歩とするため、「きょういくしゃ」と「わくわくらぼ」が主催したイベントです。

出店したのは、市内で「やりたい」を実践した人と小学生。大人も子どもも、出店者も参加者も楽しみました。

あいにくの雨模様でしたが、久しぶりのイベント開催に、多くの人でにぎわいました。



新緑と滝を見ながら歩く

4月11日（日）、波積町にある岩瀧寺の滝周辺を歩く、岩瀧寺の滝ウォーキングまつりがありました。

4kmのコースを、参加者250人がそれぞれのタイミングでスタート。新緑や波積ダム建設現場を見て写真撮影や、木陰で休憩して楽しみました。

昨年は、新型コロナウイルス感染症の影響で中止でしたが、岩瀧寺の滝まつり実行委員会委員長の井田昭彦さんは「地域の人と一緒に地域を盛り上げるイベントができて良かった」と話しました。



ごうつカレンダー 5月

日 Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土 Sat
イベントの開催について 新型コロナウイルス感染症の状況によっては、広報5月号に掲載したイベントが中止・延期する可能性があります。 お出かけの前に必ず主催者にご確認ください。						1 Ⓜ 春季石央中学校野球大会 ◆ 石見神楽定期公演 (14)
2 Ⓜ 山陰中央新報社旗野球大会 ◆ 石見神楽定期公演 (14)	3 憲法記念日 Ⓜ 休館日	4 みどりの日 Ⓜ 休館日	5 こどもの日 Ⓜ 休館日 Ⓜ 全日本学少年野球大会市予選	6 Ⓜ 新庁舎開庁 Ⓜ 休館日 Ⓜ 定休日 Ⓜ 子宮頸がん検診 Ⓜ 断酒会 (23)	7 Ⓜ 子宮頸がん検診	8
9 Ⓜ 市民バレーボール大会、市スポーツ少年団野球交歓会 ◆ 石見神楽定期公演 (14)	10 Ⓜ 子宮頸がん検診 ◆ 胃がん検診 (金田・江津・浅利・二宮地区)	11 Ⓜ 子宮頸がん・乳がん検診	12 Ⓜ 子宮頸がん・乳がん検診 Ⓜ 行政相談 (23) Ⓜ 石見地区中学校ソフトテニス大会	13 Ⓜ 休館日 Ⓜ 定休日 Ⓜ 子宮頸がん検診 Ⓜ 法律相談 (23) Ⓜ 断酒会 (23) Ⓜ 石見地区中学校ソフトテニス大会	14 Ⓜ 子宮頸がん検診 ◆ 石見神楽定期公演 (14)	15 ◆ 石見神楽定期公演 (14)
16 Ⓜ 中央公園クリーンアップ作戦、石見卓球選手権大会 (高・一般)、西日本軟式野球大会 (2部) 市予選 ◆ 子宮頸がん・乳がん検診 (桜江・浅利地区) ◆ 石見神楽定期公演 (14) ◆ フリーンさくらえ (18)	17 Ⓜ 人権相談 (23) Ⓜ 子宮頸がん検診	18 Ⓜ 子宮頸がん・乳がん検診	19 ごうつ食育の日 Ⓜ 子宮頸がん・乳がん検診	20 Ⓜ 休館日 Ⓜ 定休日 Ⓜ 子宮頸がん検診 ◆ シルバー人材センター説明会 (21) Ⓜ 断酒会 (23)	21 Ⓜ 子宮頸がん検診	22 Ⓜ 玉江少年体育大会 ◆ 院展 (21)
23 Ⓜ 市障がい児・者アート作品展 Ⓜ 市長・議長杯バレーボール大会、天皇賜杯軟式野球大会市予選 ◆ 院展 (21)	24 Ⓜ 子宮頸がん検診 ◆ 院展 (21)	25 Ⓜ 子宮頸がん・乳がん検診 ◆ 胃がん検診 (有福温泉・敬川・二宮地区、備久保田鐵工所 島根工場) ◆ 院展 (21)	26 Ⓜ 行政相談 (23) Ⓜ 子宮頸がん・乳がん検診 ◆ 院展 (21)	27 Ⓜ 休館日 Ⓜ 定休日 Ⓜ 子宮頸がん検診 Ⓜ 断酒会 (23) ◆ 院展 (21)	28 Ⓜ 一般相談 (23) Ⓜ 子宮頸がん検診 ◆ 院展 (21) ◆ 石見神楽定期公演 (14)	29 Ⓜ マイナンバーカード時間外窓口 (19) Ⓜ 石東卓球大会 (小・中学生)、中国ろうきん杯学童野球大会市予選 ◆ 院展 (21)
30 Ⓜ マイナンバーカード時間外窓口 (19) Ⓜ 天皇賜杯軟式野球大会市予選 ◆ 院展 (21)	31 Ⓜ 子宮頸がん検診 ◆ 院展 (21)	◎各記号の意味 Ⓜ 市役所 Ⓜ 分庁舎 Ⓜ 人権啓発センター Ⓜ 島の星クリーンセンター Ⓜ エコクリーンセンター Ⓜ 江津保健センター Ⓜ 桜江総合センター Ⓜ 桜江保健センター Ⓜ 中央公園 Ⓜ 総合市民センター Ⓜ 江津市図書館 Ⓜ パレットごうつ Ⓜ サンピコごうつ Ⓜ 子育てサポートセンター Ⓜ じばさんセンター Ⓜ 社会福祉協議会 Ⓜ 済生会江津総合病院 ◆ 市内その他会場 ※カッコ内の数字は、記事掲載ページ。				

GO-GOTSU!

江津市ビジネスプランコンテスト開催のお知らせ

本市では、地域の活性化や地域資源を生かしたビジネスのプランを持つ人を募集しています。その取組としてビジネスプランのコンテストを次のとおり実施します。

◎募集テーマ

- ・江津市の課題解決につながるビジネスプラン
- ・江津市の地域特性を活かしたビジネスプラン

◎大賞・賞金

1人・100万円

◎応募条件

- ・プランに本気で取り組むという情熱のある人、市内外問わず応募できます。
- ・個人もしくは団体、企業など、組織の形態は問いません。
- ・第二創業も募集対象です。
- ・過去大賞受賞者は出場できません。

◎スケジュール (予定)

- 5月末 募集開始
 - 8月初 募集締切
 - 8月末 「一次審査会」の開催
 - 9月～11月 「ブラッシュアップ勉強会」を実施
 - 12月中旬 「最終審査会」の開催
- ※応募方法などの詳細は次号の広報かわらばんでお知らせします。

問 地域振興課定住促進係 TEL (52) 7926

江津市公式 SNS のお知らせ

問 総務課広聴広報係 TEL (52) 7960

Instagram (インスタグラム) を5月から開始!

江津市公式 Instagram を5月6日から始めます。江津の風景や暮らしなど、たくさんある魅力を写真で発信していきます。

▶ Instagram アカウント

「@gotsucity_official」で検索
※ Instagram を利用していない人は、スマートフォンやタブレットに Instagram のアプリをダウンロードしてアカウントを開設してください。

▶ Instagram で江津を一緒に盛り上げよう!

あなたが見つけた江津市の魅力を公式アカウントで紹介します。市内で撮影した素敵な写真にハッシュタグ「#52days」を付けて投稿してください。



▲ Instagram

江津市の他の公式 SNS もチェック!

▶ Facebook (フェイスブック)

◎アカウント名 島根県江津市 (ごうつし)
◎発信内容 観光・イベント情報、江津の出来事、行政情報、災害情報など

▶ YouTube (ユーチューブ)

◎チャンネル名 GO-GOTSU! 島根県江津市
◎発信内容 防災・観光・住民の暮らしなどを動画で発信



▲ Facebook



▲ YouTube



↓ Facebook



江津の元気な頑張る人たち

52 KIRARI

ゴウツキラリ

フオート 2

Font Two

アマチュアバンド

歌声と演奏で多くの人を元気にしたい

江津市を拠点に活動するアマチュアバンド「フオート2」。坂根敦司さん、坂田美希さん、佐々木純子さんの3人で活動しています。

普段はそれぞれが自営業でピアノやギターなどの指導をしており、4歳から70歳代まで、幅広い年代の人に音楽の楽しさを教えています。

フオート2は、80年代から90年代の曲を中心に、いろいろなジャンルの曲をアレンジして演奏しています。

演奏だけでなく、トークでも聞く人を楽しませています。

3人が出会ったのは10年前。イベントのライブでバンドを組んだのがきっかけで、それ以降、一緒に活動するようになりました。

地道な活動が口コミで広がり、イベントやライブハウス、介護施設などでの演奏依頼が増えてきました。

しかし、去年は新型コロナウイルス感染症の影響で、イベントは中止。歌声や演奏で人を元気にする機会が失われていました。

また、3人揃っての練習も控えるようになりましたが、スマートフォンで音源を録音し、そのデー

タを3人で共有。音源を聞きながら、自宅で練習を続けてきました。

感染症対策を万全にしたイベントが開催されるようになり、出演依頼も増えてきました。

「都会に行かなくても、江津で音楽活動を実践している人はたくさんいます。そういった人とつながり、地元で音楽ができる場を作りたいと思っています」と話すリーダーの坂根さん。

3人の温かみのある歌声と演奏、そして軽快なトークは私たちの心を和ませてくれます。

編集部だより

新年度が始まり、新体制で広報かわらばんの編集が始まりました。

市役所新庁舎の建設工事も終わり、引っ越しの準備が本格化しています。書類の整理をしていると、昔の写真を見つめるたびに、手が止まります。片付けがあるあるですが、あらためて記録写真の重要性を感じました。

記録といえば、趣味の魚釣り、今年こそはスズキの記録更新を目指して頑張ります。(松島)

4月から新たに広報担当になりました下岡です。素敵な広報紙が作れるように頑張ります。よろしくお願ひします。さて、江津市役所は5月6日から新庁舎での業務が始まります。楽しみに思う反面、現庁舎で働く時間がだんだんと少なくなることに寂しさも感じています。歴史ある現庁舎で仕事ができる今の時間を大切にしたいと思っています。(下岡)

江津市 Facebook
ページはこちら↓
江津の話題を
お届けしています!



この広報紙は地球に優しい、
石油をあまり使用しない植物油
インクを使用しています。



見やすいユニバーサルデザイン
フォントを採用しています。